

**Art. 3.** Notre Premier Ministre est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 juin 1983.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :  
Le Premier Ministre,  
**W. MARTENS**

F. 83 — 1026

**17 JUIN 1983.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 30 décembre 1982 portant transfert du personnel du Ministère de la Région wallonne à l'Exécutif régional wallon

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 88, §§ 2 et 3;

Vu l'arrêté royal du 2 juin 1982 remplaçant l'arrêté royal du 17 avril 1979 créant quatre ministères des Communautés et des Régions;

Vu l'arrêté royal du 30 juin 1982 fixant les règles complémentaires pour le transfert des membres du personnel des ministères de la Communauté française, de la Communauté flamande et de la Région wallonne à leur Exécutif respectif;

Vu l'arrêté royal du 30 décembre 1982 portant transfert du personnel du Ministère de la Région wallonne à l'Exécutif régional wallon;

Vu l'arrêté ministériel du 23 septembre 1982 affectant d'office, en application de l'article 2, § 2, a), de l'arrêté royal coordonné le 24 novembre 1981, modifié, des membres du personnel du Ministère de l'Agriculture au Ministère de la Région wallonne, modifié par l'arrêté ministériel du 29 décembre 1982;

Vu l'arrêté ministériel du 29 septembre 1982 affectant d'office des membres du personnel du Ministère des Travaux publics au Ministère de la Région wallonne, modifié par les arrêtés ministériels du 13 décembre 1982;

Vu les arrêtés ministériels du 16 novembre 1982 affectant d'office des membres du personnel du Ministère des Travaux publics au Ministère de la Région wallonne, modifié par les deux arrêtés ministériels du 13 décembre 1982 et l'arrêté ministériel du 31 décembre 1982;

Vu l'arrêté ministériel du 13 décembre 1982 affectant d'office, en application de l'article 2, § 2, de l'arrêté royal coordonné le 24 novembre 1981, modifié, des membres du personnel du Ministère de la Santé publique et de la Famille au Ministère de la Région wallonne, modifié par l'arrêté ministériel du 29 décembre 1982;

Vu la concertation avec les organisations représentatives du personnel visée à l'article 88, § 3, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles;

Sur la proposition de Notre Premier Ministre et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** L'article 2 de l'arrêté royal du 30 décembre 1982 portant transfert du personnel du Ministère de la Région wallonne à l'Exécutif régional wallon est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 2. Les membres du personnel qui ont été affectés au Ministère de la Région wallonne par les arrêtés suivants sont transférés à l'Exécutif régional wallon :

— les arrêtés ministériels des 10 et 14 septembre 1982;  
— l'arrêté ministériel du 23 septembre 1982, modifié par l'arrêté ministériel du 29 décembre 1982;

**Art. 3.** Onze Eerste Minister is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 juni 1983.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :  
De Eerste Minister,  
**W. MARTENS**

N. 83 — 1026

**17 JUNI 1983.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 december 1982 houdende overdracht van het personeel van het Ministerie van het Waalse Gewest naar de Waalse Gewestexecutieve

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 88, §§ 2 en 3;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 juni 1982 tot vervanging van het koninklijk besluit van 17 april 1979 tot oprichting van vier ministeries van de Gemeenschappen en van de Gewesten;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juni 1982 tot vaststelling van de nadere regelen voor de overgang van de personeelsleden van de ministeries van de Vlaamse Gemeenschap, van de Franse Gemeenschap en van het Waalse Gewest naar de respectieve Executieve;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 december 1982 houdende overdracht van het personeel van het Ministerie van het Waalse Gewest naar de Waalse Gewestexecutieve;

Gelet op het ministerieel besluit van 23 september 1982 waarbij personeelsleden van het Ministerie van Landbouw, bij toepassing van artikel 2, § 2, a), van het op 24 november 1981 gecoördineerde koninklijk besluit, gewijzigd, van ambtswege aangewezen worden voor het Ministerie van het Waalse Gewest, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 29 december 1982;

Gelet op het ministerieel besluit van 29 september 1982 waarbij personeelsleden van het Ministerie van Openbare Werken van ambtswege worden overgeheveld naar het Ministerie van het Waalse Gewest, gewijzigd door de ministeriële besluiten van 13 december 1982;

Gelet op de ministeriële besluiten van 16 november 1982 waarbij personeelsleden van het Ministerie van Openbare Werken van ambtswege worden overgeheveld naar het Ministerie van het Waalse Gewest, gewijzigd door de twee ministeriële besluiten van 13 december 1982 en het ministerieel besluit van 31 december 1982;

Gelet op het ministerieel besluit van 13 december 1982 waarbij personeelsleden van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin bij toepassing van artikel 2, § 2, van het op 24 november 1981 gecoördineerde koninklijk besluit, gewijzigd, van ambtswege aangewezen worden voor het Ministerie van het Waalse Gewest, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 29 december 1982;

Gelet op het overleg met de representatieve vakorganisaties van het personeel, bedoeld in artikel 88, § 3, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

Op de voordracht van Onze Eerste Minister en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 2 van het koninklijk besluit van 30 december 1982 houdende overdracht van het personeel van het Ministerie van het Waalse Gewest naar de Waalse Gewestexecutieve wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 2. De personeelsleden die bij de volgende ministeriële besluiten naar het Ministerie van het Waalse Gewest overgeheveld zijn, worden naar de Waalse Gewestexecutieve overgedragen :

— de ministeriële besluiten van 10 en 14 september 1982;  
— het ministerieel besluit van 23 september 1982, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 29 december 1982;

— l'arrêté ministériel du 29 septembre 1982, modifié par les arrêtés ministériels du 13 décembre 1982;  
 — l'arrêté ministériel du 29 septembre 1982;  
 — les arrêtés ministériels du 19 octobre 1982;  
 — les arrêtés ministériels du 16 novembre 1982, modifiés par les arrêtés ministériels des 13 et 31 décembre 1982;  
 — les arrêtés ministériels des 1er et 13 décembre 1982;  
 — l'arrêté ministériel du 13 décembre 1982, modifié par l'arrêté ministériel du 29 décembre 1982. »

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1983.

Art. 3. Notre Premier Ministre est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 juin 1983.

BAUDOUIN

Par le Roi :  
 Le Premier Ministre,  
 W. MARTENS

F. 83 — 1027

17 JUIN 1983. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 30 décembre 1982 portant transfert du personnel du Ministère de la Communauté flamande à l'Exécutif flamand

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 88, §§ 2 et 3;

Vu l'arrêté royal du 2 juin 1982 remplaçant l'arrêté royal du 17 avril 1979 créant quatre ministères des Communautés et des Régions;

Vu l'arrêté royal du 30 juin 1982 fixant les règles complémentaires pour le transfert des membres du personnel des ministères de la Communauté française, de la Communauté flamande et de la Région wallonne à leur Exécutif respectif;

Vu l'arrêté royal du 30 décembre 1982 portant transfert du personnel du Ministère de la Communauté flamande à l'Exécutif flamand;

Vu les arrêtés ministériels du 23 septembre 1982 affectant d'office, en application de l'article 2, § 2, a), de l'arrêté royal coordonné le 24 novembre 1981, modifié, des membres du personnel du Ministère de l'Agriculture au Ministère de la Communauté flamande, modifié par l'arrêté ministériel du 17 janvier 1983;

Vu l'arrêté ministériel du 16 novembre 1982 transférant Mme E. Matthijs, épouse Van Den Borre, rédacteur, du Ministère des Communications au Ministère de la Communauté flamande;

Vu l'arrêté ministériel du 16 novembre 1982 affectant d'office des membres du personnel du Ministère des Travaux publics au Ministère de la Communauté flamande, modifié par l'arrêté ministériel du 31 décembre 1982;

Vu l'arrêté ministériel du 21 décembre 1982 affectant d'office M. Ryckman, Yves, ingénieur industriel principal auprès du Ministère des Travaux publics, au Ministère de la Communauté flamande;

Vu les deux arrêtés ministériels du 29 mars 1983 affectant d'office des membres du personnel du Ministère des Communications par application de l'article 2, § 2, a), de l'arrêté royal coordonné le 24 novembre 1981, modifié, au Ministère de la Communauté flamande;

Vu l'arrêté ministériel du 5 avril 1983 affectant d'office, en application de l'article 2, § 2, a), de l'arrêté royal coordonné le 24 novembre 1981, modifié, des membres du personnel temporaire du Ministère de la Justice — Service de Protection de la Jeunesse — Services extérieurs au Ministère de la Communauté flamande;

— het ministerieel besluit van 29 september 1982, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 13 december 1982;  
 — het ministerieel besluit van 29 september 1982;  
 — de ministeriële besluiten van 19 oktober 1982;  
 — de ministeriële besluiten van 16 november 1982, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 13 en 31 december 1982;  
 — de ministeriële besluiten van 1 en 13 december 1982;  
 — het ministerieel besluit van 13 december 1982, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 29 december 1982. »

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1983.

Art. 3. Onze Eerste Minister is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 juni 1983.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :  
 De Eerste Minister,  
 W. MARTENS

N. 83 — 1027

17 JUNI 1983. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 30 december 1982 houdende overdracht van het personeel van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap naar de Vlaamse Executieve

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 88, §§ 2 en 3;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 juni 1982 tot vervanging van het koninklijk besluit van 17 april 1979 tot oprichting van vier ministeries van de Gemeenschappen en van de Gewesten;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 juni 1982 tot vaststelling van de nadere regelen voor de overgang van de personeelsleden van de ministeries van de Vlaamse Gemeenschap, van de Franse Gemeenschap en van het Waalse Gewest naar de respectieve Executieve;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 december 1982 houdende overdracht van het personeel van het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap naar de Vlaamse Executieve;

Gelet op de ministeriële besluiten van 23 september 1982 waarbij personeelsleden van het Ministerie van Landbouw, bij toepassing van artikel 2, § 2, a), van het op 24 november 1981 gecoördineerde koninklijk besluit, gewijzigd, van ambtswege aangewezen worden voor het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap, gewijzigd bij ministerieel besluit van 17 januari 1983;

Gelet op het ministerieel besluit van 16 november 1982 waarbij Mevr. E. Matthijs, echtgenote Van Den Borre, opsteller, van het Ministerie van Verkeerswezen overgeplaatst wordt naar het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap;

Gelet op het ministerieel besluit van 16 november 1982 waarbij personeelsleden van het Ministerie van Openbare Werken van ambtswege aangewezen worden voor het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 31 december 1982;

Gelet op het ministerieel besluit van 21 december 1982 waarbij de heer Ryckman, Yves, eerstaanwezend industrieel ingenieur bij het Ministerie van Openbare Werken, van ambtswege aangewezen wordt voor het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap;

Gelet op de twee ministeriële besluiten van 29 maart 1983 waarbij personeelsleden van het Ministerie van Verkeerswezen bij toepassing van artikel 2, § 2, a), van het op 24 november 1981 gecoördineerde koninklijk besluit, gewijzigd, van ambtswege aangewezen worden voor het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap;

Gelet op het ministerieel besluit van 5 april 1983 waarbij tijdelijke personeelsleden van het Ministerie van Justitie — Dienst voor Jeugdbescherming — Buitendiensten, bij toepassing van artikel 2, § 2, a), van het op 24 november 1981 gecoördineerde koninklijk besluit, gewijzigd, van ambtswege aangewezen worden voor het Ministerie van de Vlaamse Gemeenschap;